



CORPORATION OF THE CITY OF
CLARENCE-ROCKLAND
COMMITTEE OF THE WHOLE

February 22, 2017, 8:00 pm

Council Chambers

415 rue Lemay Street, Clarence Creek, Ont.

Pages

1. Opening of the meeting
2. Adoption of the agenda
3. Disclosure of pecuniary interests
4. Delegations / Presentations
 - 4.1 Presentation by Mr. Michel Jubinville in regards to a heritage tour project 5
5. Petitions / Correspondence
 - 5.1 Petition filed by Mr. Joe Gonsalves in regards to the condition of Labelle Road 9
 - 5.2 Petition filed by Mr. Joe Gonsalves in regards to natural gas 13
6. Notice of Motion
7. Comment/Question Period

Note: Members of the public may come forward to the podium and after seeking permission from the Presiding Officer, shall state their name and direct their question/comment on any matter which is related to any item included in this agenda to the Presiding Officer.

The maximum time allowed in all circumstances for a question/comment shall be three (3) minutes per person per meeting. There shall be a maximum of 30 minutes dedicated to the question/comment period. Any unasked questions/comments due to the time restriction may be submitted in writing to the Clerk.

At no time shall this question period be taken by members of the audience to make speeches or accusations.
8. Report from the United Counties of Prescott and Russell

9. Committee/Staff Reports	
9.1 Purchase of an emergency vehicle for the Fire Chief	17
9.2 Purchase of fire hoses to meet the operating needs	25
9.3 Bell Canada – Long Distances within the City of Clarence-Rockland	29
9.4 Insurance Policy Renewal	33
9.5 Rodrigue Street Storm Extension	41
9.6 Construction of service lateral extensions - 1887 Laurier Street	45
9.7 Tax Reduction Under Section 357 & 358 of the Municipal Act	49
9.8 Landfill site reconfiguration project	53
9.9 Removal of the holding symbol – LODA Development Ltd.	59
9.10 Industrial, Commercial and Institutional (IC&I) Waste Collection	69
9.11 Leaf & Yard Waste Collection	89
10. Other items	
10.1 2016 Annual Ontario Provincial Police Statistics Report	95
10.2 Monthly Reports	111
11. Adjournment	



CORPORATION DE LA CITÉ DE
CLARENCE-ROCKLAND
COMITÉ PLÉNIER

le 22 février 2017, 20 h 00

Salle du Conseil

415 rue Lemay Street, Clarence Creek, Ont.

Pages

1. Ouverture de la réunion
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Déclarations d'intérêts pécuniaires
4. Délégations / Présentations
 - 4.1 Présentation par M. Michel Jubinville au sujet d'un projet de circuit patrimonial 5
5. Pétitions / Correspondance
 - 5.1 Pétition soumise par M. Joe Gonsalves au sujet de la condition du chemin Labelle 9
 - 5.2 Pétition soumise par M. Joe Gonsalves au sujet du gas naturel 13
6. Avis de motion
7. Période de Questions/Commentaires

Note: Les membres du public sont invités à se rendre au podium et après avoir reçu la permission du président de l'assemblée, doivent se nommer et adresser leur question et/ou commentaire sur tout sujet qui est relié à n'importe quel item qui figure à l'ordre du jour au président de réunion.

Le temps maximal accordé pour une question/commentaire dans toutes circonstances est de trois (3) minutes par personne par réunion. Il y aura un maximum de 30 minutes consacrés à la période de questions/ commentaires. Toutes questions et/ou commentaires qui n'ont pas été adressés par faute de temps peuvent être soumis par écrit à la greffière.

En aucun cas, cette période de questions/ commentaires ne peut être utilisée par les membres du public pour faire des discours ou porter des accusations.
8. Rapport des Comtés unis de Prescott et Russell

9.	Rapports des Comités/Services	
9.1	Achat d'un véhicule d'urgence pour le Chef Pompier	17
9.2	Achat de boyaux d'arrosage à feu pour rencontrer les besoins d'opération	25
9.3	Bell Canada – Appels interurbains dans Clarence-Rockland	29
9.4	Renouvellement de la police d'assurance	33
9.5	Prolongement de l'égout pluvial Rodrigue	41
9.6	Construction de l'extension du service latéral - 1887, rue Laurier	45
9.7	Réductions de taxes conformément à l'article 357 & 358 de la Loi sur les municipalités	49
9.8	Projet de reconfiguration du site d'enfouissement	53
9.9	Retrait du symbole d'aménagement différé – LODA Development Ltd.	59
9.10	Collecte des déchets des secteurs industriel, commercial et institutionnel	69
9.11	Collecte de feuilles et débris de jardin	89
10.	Autres items	
10.1	Rapport annuel de statistiques de 2016 de la Police Provinciale de l'Ontario	95
10.2	Rapports mensuels	111
11.	Ajournement	